



PL

## HORIPAD Turbo

do Nintendo Switch™ 2 / PC

# Instrukcja obsługi

Dziękujemy za zakup tego produktu.

Przed użyciem tego produktu należy uważnie przeczytać instrukcję.

Przeczytaną instrukcję obsługi należy zachować do użytku w przyszłości.

\*Sprawdź, czy oprogramowanie systemu urządzenia Nintendo Switch™ jest zaktualizowane do najnowszej wersji.

\*Ten kontroler działa tylko w trybie TV.

\*Ten produkt nie obsługuje poniższych funkcji:

· Żyroskop · Akcelerometr · Kamerę ruchu - IR Camera · Dioda LED gracza  
· HD Rumble · Dioda LED powiadomień przycisku HOME · NFC



## Przeostroga

**Rodzice/opiekunowie:**  
należy uważnie przeczytać poniższe informacje.

- Ten produkt zawiera małe części. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci poniżej 3. roku życia.
- Produkt należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci i niemowląt. W przypadku połknięcia jakichkolwiek małych części należy natychmiast zasięgnąć pomocy medycznej.
- Długi przewód. Niebezpieczeństwo uduszenia.
- Trzymać produkt z dala od zakurzonych lub wilgotnych miejsc.
- Nie używać tego produktu, jeśli został uszkodzony lub zmodyfikowany.
- Produkt należy chronić przed zamoczeniem. Może ono skutkować porażeniem prądem elektrycznym lub wadliwym działaniem.
- Nie umieszczaj tego produktu w pobliżu źródeł ciepła ani nie zostawiaj go przez dłuższy czas w bezpośrednim świetle słonecznym. Przegrzanie może skutkować nieprawidłowym działaniem.
- Nie dotykać metalowych części wtyku USB.
- Nie przykładaj siły uderzenia lub ciężaru do produktu.
- Nie ciągnąć gwałtownie za przewód produktu ani nie zginać go.
- Nie demontować, modyfikować ani próbować naprawiać tego produktu.
- Jeśli produkt wymaga czyszczenia, należy używać wyłącznie miękkiej, suchej ściereki. Nie używać żadnych środków chemicznych, takich jak benzen lub rozcieńczalnik.
- Należy zachować opakowanie, ponieważ zawiera ważne informacje.
- Nie używać tego produktu do niczego, do czego nie jest przeznaczony. W przypadku użycia niezgodnego z przeznaczeniem nie ponosimy odpowiedzialności za żadne wypadki ani szkody.
- Nie należy używać produktu z hubem USB. Produkt może nie działać poprawnie.

## W zestawie



Kontroler × 1



Instrukcja obsługi × 1

# Platforma

## Nintendo Switch™ 2 Nintendo Switch™ 2 Nintendo Switch™ – OLED Model

### Ważne

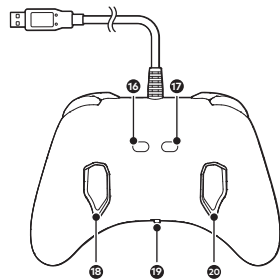
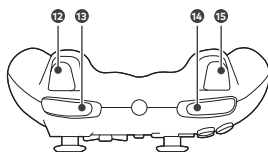
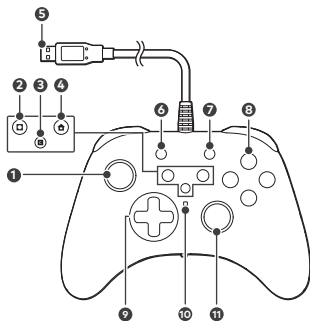
Przed użyciem produktu z Nintendo Switch™ 2 zapoznaj się z instrukcją obsługi Nintendo Switch™ 2. Sprawdź, czy oprogramowanie systemu urządzenia Nintendo Switch™ 2 jest zaktualizowane do najnowszej wersji.

\*Do najnowszej aktualizacji oprogramowania systemu urządzenia Nintendo Switch™ 2 wymagane jest połączenie internetowe.

### PC

Obsługiwany system operacyjny	Windows 10 / 11	
Sposób wejścia	XInput	✓
	DirectInput	✗
Wymagania systemowe	Port USB-A	

## Układ i funkcje



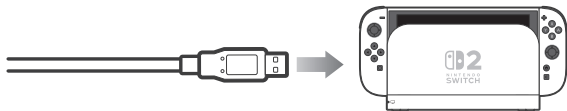
- 1** Lewy drążek  
(Przycisk lewego drążka)
- 2** Przycisk rzutu  
PC : N/A
- 3** Przycisk C
- 4** Przycisk HOME  
PC:Przycisk GUIDE
- 5** Złącze USB
- 6** Przycisk -  
PC:Przycisk BACK
- 7** Przycisk +  
PC:Przycisk START
- 8** Przycisk A / B / X / Y
- 9** Przyciski sterujące  
(GÓRA, DÓŁ, LEWO lub PRAWO)
- 10** Dioda LED funkcyjny
- 11** Prawy drążek  
(Przycisk prawego drążka)
- 12** Przycisk ZL  
PC:Przycisk LT
- 13** Przycisk L  
PC:Przycisk LB
- 14** Przycisk R  
PC:Przycisk RB
- 15** Przycisk ZR  
PC:Przycisk RT
- 16** Przycisk funkcyjny
- 17** Przycisk TURBO
- 18** Przycisk FR
- 19** Przelącznik sprzętowy
- 20** Przycisk FL

# Podłączenie

- 1** Przesłać przełączniki w odpowiednie położenie.



- 2** Podłącz kabel USB do konsoli Nintendo Switch 2™ lub komputera.



## Tryb Turbo / Turbo Hold

Tryb Turbo można dostosować dla 3 różnych prędkości.

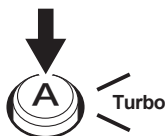
**W trybie Turbo lub Turbo Hold można ustawić następujące przyciski**

Przycisk A / Przycisk B / Przycisk X / Przycisk Y / Przycisk L / Przycisk R / Przycisk ZL / Przycisk ZR / Przycisk lewego drążka / Przycisk prawego drążka / Przyciski sterujące (GÓRA, DÓŁ, LEWO lub PRAWO)\*

\*Przyciski sterujące (GÓRA, DÓŁ, LEWO lub PRAWO) nie są kompatybilne z trybem Turbo Hold i można je używać tylko do ustawienia w tryb Turbo.

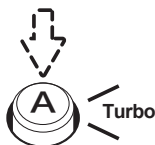
### Tryb Turbo

Przycisk jest ustawiony na ciągłe aktywowanie funkcji przycisku, dopóki naciskasz przycisk.



### Turbo Hold

Ciągle aktywuje funkcje przycisku bez naciskania przycisku.



### Dioda LED funkcyjny

**Konfigurowanie funkcji Turbo**  
Dioda LED funkcyjny zmieni.



**Funkcja Turbo aktywna**  
Dioda LED funkcyjny miga\*



\*Dioda LED funkcyjny będzie migać z częstotliwością odpowiadającą prędkości Turbo.

# Konfigurowanie funkcji Turbo

## ① Tryb Turbo Włączony



Podczas naciskania  
Przycisk Turbo

+



przycisk, który ma być  
ustawiony w trybie Turbo

## ② Turbo Hold Włączony



Podczas naciskania  
Przycisk Turbo

+



Przycisk wciśnięty w ①

## ③ Podczas naciskania Przycisk Turbo



Podczas naciskania  
Przycisk Turbo

+



Przycisk wciśnięty w ②

## Turbo WYŁ. (wszystkie przyciski)



Podczas naciskania  
Przycisk Turbo

+



Przycisk HOME

\*Diody LED funkcyjny świeci na żółto, gdy jednocześnie ustawione są tryby Turbo/Turbo Hold i Assign.

\*Podczas ustawiania prędkości turbo dioda LED Turbo będzie migać z częstotliwością odpowiadającą prędkości Turbo.

# Zmiana Prędkości Turbo

Tryb Turbo można dostosować dla 3 różnych prędkości.

**5** → **10** → **20**  
razy/sekundę ← razy/sekundę ← razy/sekundę



Podczas naciskania  
Przycisk Turbo      Prawy drążek

**Zwiększ prędkość o  
jeden poziom**



Podczas naciskania  
Przycisk Turbo      Prawy drążek

**Zmniejsz prędkość o  
jeden poziom**

\*Prędkość Turbo jest ustawiona domyślnie na 10 razy/sekundę.

\*Przed zmianą prędkości Turbo drążki analogowe muszą powrócić do pozycji neutralnej.

# Tryb przypisania







Za pomocą tej funkcji można zmienić przypisanie funkcji przycisków.

## Przyciski programowalne

Przycisk A / Przycisk B / Przycisk X / Przycisk Y / Przyciski sterujące (GÓRA, DÓŁ, LEWO lub PRAWO) / Przycisk L / Przycisk R / Przycisk ZL / Przycisk ZR / Przycisk lewego drążka / Przycisk prawego drążka / Przycisk FL / Przycisk FR

## Funkcje definiowane

Przycisk A / Przycisk B / Przycisk X / Przycisk Y / Przyciski sterujące (GÓRA, DÓŁ, LEWO lub PRAWO) / Przycisk L / Przycisk R / Przycisk ZL / Przycisk ZR / Przycisk lewego drążka / Przycisk prawego drążka / Przycisk + / Przycisk - / NC (wyłączenie funkcji przycisków)

	Obsługa	Status diody LED	Ustawienie statusu
①	 Przytrzymaj przycisk funkcyjny przez 3 sekundy.	 Dioda LED funkcyjny będzie powoli migać.	<b>Otwórz ustawienia</b> *Funkcje przycisków są wyłączone podczas wprowadzania ustawień.
②	 Naciśnij przycisk programowalny, aby przypisać do niego funkcję	 Dioda LED funkcyjny zacznie szybko migać	
③	 Naciśnij wybraną funkcję definiowaną	 Dioda LED funkcyjny świeci	<b>Ustawienie końcowe</b> ❗ Jeśli chcesz przypisać NC (Funkcja przycisku wyłączona): Przytrzymaj przycisk - przez 3 sekundy*



### Jak resetować przyciski indywidualnie

W kroku ③ naciśnij ten sam przycisk, co w kroku ②, aby przywrócić ustawienia domyślne poszczególnych przycisków.



### Przywróć domyślne ustawienia wszystkich przycisków

Od kroku ②, naciskając przycisk HOME, można usunąć wszystkie przypisane funkcje (dioda LED funkcyjny zgaśnie).

\*Gdy dioda LED funkcyjny zaświeci się, oznacza to, że funkcja przycisku została zmieniona i tak pozostanie do momentu przywrócenia domyślnej funkcji przycisku.










\*Dioda LED funkcyjny świeci na żółto, gdy jednocześnie ustawione są tryby Turbo/Turbo Hold i Assign.

\*Jeśli krok ② nie zostanie wykonany po kroku ①, dioda LED funkcyjny zgaśnie po czterech sekundach, a tryb przypisywania zostanie automatycznie zakończony.



# Regulowana martwa strefa

Martwą strefę lewego lub prawego drążka można regulować na 3 poziomach.

	Obsługa	Status diody LED	Ustawienie statusu
①	 Przytrzymaj przycisk funkcyjny przez 3 sekundy.	 Dioda LED funkcyjny będzie powoli migać.	<b>Otwórz ustawienia</b> *Funkcje przycisków są wyłączone podczas wprowadzania ustawień.
②	 lub  Przechyl Lwy drążek / Prawy drążek analogowy w górę lub w dół.	<b>Szeroka</b>  Dioda LED funkcyjny 3 mignięcia	Regulacja martwej strefy 3
		 Dioda LED funkcyjny 2 mignięcia	Regulacja martwej strefy 2
		 Dioda LED funkcyjny 1 mignięcie	Regulacja martwej strefy 1
③	 Naciśnij przycisk funkcyjny	 Dioda LED funkcyjny jest wyłączona	<b>Ustawienia zakończone</b>

\*Przed przejściem do kolejnego poziomu strefy martwej należy za każdym razem ustawić drążek analogowy w pozycji neutralnej.

# Specyfikacje

---

Wymiary zewnętrzne : szer. 15,5 × gł. 6,3 × wys. 11 cm

---

Masa : 246 g

---

Długość przewodu : 3 m

---

Rodzaj połączenia : USB-A

---

## CAUTION:

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

## THE FCC WANTS YOU TO KNOW

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## NOTE:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## Simplified Declaration of Conformity

Hereby, HORI declares that this product is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>



## For UK:

Hereby, HORI declares that this product is in compliance with the relevant statutory requirements.

The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address:

<https://hori.co.uk/consumer-information/>



#### PRODUCT DISPOSAL INFORMATION

Where you see this symbol on any of our electrical products or packaging, it indicates that the relevant electrical product or battery should not be disposed of as general household waste in Europe. To ensure the correct waste treatment of the product and battery, please dispose of them in accordance with any applicable local laws or requirements for disposal of electrical equipment or batteries. In so doing, you will help to conserve natural resources and improve standards of environmental protection in treatment and disposal of electrical waste.



HORI warrants to the original purchaser that our product purchased new in its original packaging shall be free of any defects in both material and workmanship for a period of one year from the original date of purchase. If the warranty claim cannot be processed through the original retailer, please contact HORI customer support.

For customer support in North America and Latin America, please use our customer support form:  
<https://stores.horiusa.com/support/>



For customer support in Europe, please email [info@horiuk.com](mailto:info@horiuk.com)

Warranty Information:

For North America, LATAM, Australia : <https://stores.horiusa.com/policies/>



For Europe & Middle East : <https://hori.co.uk/policies/>



---

Zdjęcie na opakowaniu może różnić się od rzeczywistego produktu.  
Producent zastrzega sobie prawo do zmiany projektu lub specyfikacji produktu bez uprzedzenia.  
Nazwa HORI i logotyp HORI są zastrzeżonymi znakami towarowymi HORI.  
Wszystkie inne znaki towarowe są własnością ich właścicieli.  
© Nintendo. Nintendo Switch jest znakiem towarowym Nintendo.